

1.

Voltaire

448971

[Opere alese [[Traducere din limba franceză]]

Cu un studiu introductiv de N.N. Condeescu [Vol.]

[Bucuresti, 1957 : ] - 1960. Z. S. P.L.R. 19.5 x 13<sup>I-III</sup>

Clasicii literaturii universale.

I = 1/2626-1957

II = 9/3680-1959

84-0 (Voltaire)  
84-21 (Voltaire)

7.

2.

448971

[Vol. I] I:/. Boustikoi. ~ Henriada. ~ Brutus.  
Istoria lui Carol al XII-lea. ~ Scri-  
sori filozofice. ~ Tratat de meta-  
fizicii. 389 [- 392] p., 1 tab.

[Vol. II]. Zaria ~ Mahomet profetul sau fana-

3.

448971

tismul ~ Mondenul și apărarea mon-  
denului ~ Zadig sau oasteiul ~ Miro-  
megas ~ Candide sau optimismul ~  
Jeannot și Colin ~ Naivul ~ Secolul  
lui Luolo vic al  $\bar{x}\bar{u}$ -lea. 1959. 531 [-535]<sub>h</sub>

448971

Vol. III. Istoria Rusiei sub domnia lui Petru cel  
Mare ~ Dictionarul filozofic ~ Omul  
cu patruzeci de taleri ~ Corespondenta.

1960. 376 [- 380] f.

460403

Voltaire.

Opere alese [Vol. I - III.]

Bucuresti, 1957-1960. E.S. P.L. A. 20.5 x 14

Clasicii lite-

raturii universale.

I = 2592-1960.  
II = 2593-1960

84-0 (Voltaire)  
84-21 (Voltaire) v.

460403

[Vol. I.]. Bastilia. ~ Henriada. ~ Brutus.  
~ Istoria lui Carol al XII-lea. ~  
Scrisori filozofice. ~ Tratat de  
metafizica. Cu un studiu in-  
troduc-  tir de N. N. Condeescu.

3.

460403

1957. 19.5 x 12.5 389 [E392] p., 1 tab.

[Vol. II.] Zaira. ~ Mahomet profetul sau  
fanatismul. ~ Mondenul și apă-  
rarea mondului. ~ Ladic sau  
destinul. ~ Micromegas. ~ Can-

4.

460403

did sau optimistul. ~ Jeannot  
n. Colin. ~ Naivul. ~ Scolul lui  
Ludovic al XIX-lea. Cu note in-  
troductive de N. N. Condeescu. 1959.

20 x 13.

531 [-535] Jp.

**460403**

Vol. III. Istoria Rusiei sub domnia lui Petru  
el Mare ~ Dictionarul filozofie ~ Omul  
cu patruzei de taleri ~ Corespondenta.  
In românește de Iulia Soare. Cu note  
introduc - tive si note de subsol ale

6.

460403

N. N. Condeescu. 1960. 376 [- 380] f.

Gr. IV. I. P. Cluj 1959 9562

801583

Voltaire

Összes regényei és elbeszélései. Fordította Benedek Marcell, Gyergyai Albert, Kolozsvári Grand-pierre Emil, [etc.]

Budapest, 1965. Magyar Helikon. 19x12,5 782 p.

Helikon Klasszikusok.

84-31 (Voltaire) = 94.511

84-32 (Voltaire) = 94.511

823- 1966.

84-31/Voltaire/=94.511

84-32/Voltaire/=94.511

894.511-95/Lakits P./

Filologie 12.935- M

VOLTAIRE

összes regényei és elbeszélései. Az utószót írta Lakits Pál. A jegyzeteket írta Bendek Marcell és Lakits Pál. Budapest, Magyar Helikon, 1965.

783 p.

180x120.

304512

Voltaire.

Pagini nemuritoare din Voltaire. Alese  
si explicate de André Maurois. Traducere  
românească de Rl. Marinescu.

Bucuresti, 1940<sup>(2)</sup>. Edit. libr. Socac et C° S.R.

19 x 12.5 203 p.

1/  
1597-1940



1.

C

S 15165

Voltaire

Philosophie. Extraits.

Paris, [ f.a. ]. La renaissance du livre. Jean Gilquin  
et Cie, éditeurs. 17.5 x 11 239 p.

: Tous les chefs-d'œuvre de la littérature française : ].

Filol. J.6507

---

VOLTAIRE, Francois-Marie Arouet

Philosophie. Extraits. Paris, La  
Renaissance du Livre, 1930.

239 p. 18 cm. (Tous les Chefs  
d'oeuvre de la Littérature française)

S 15582

Voltaire

Poésies.

Paris, [f. a.] La Renaissance du livre, Jean Gilquin  
et Cie, éditeurs. 17x11 184 p.

852763

VOLTAIRE

Poésies.

Paris, /F.a./ La Renaissance du Livre.  
17xll 184 p. /Pe copertă: Poésies choisies

Tous le Chefs-d'Oeuvre de la Littérature  
Française.

d/734-1966

84-1(Voltaire)

Filol. J. 7935

VOLTAIRE, François Marie Arouet

Poésies. Paris, La Renaissance du  
Livre,/f.a./.

184 p. 18 cm. (Tous les Chefs-  
d'Oeuvre de la Littérature française).

Voltaire

350289

Povestiri. Traducere de Al. Philippide.

: Prefată de Petru Sumiu; ;

[București], 1949. Ed. de Stat : Tip. "Sobor-  
geanu Gherea"; 16,5x12 326 [-328] p.

4425-1949

421733

Voltaire

'regényes fáradította Gyergyai Albert is

Rende István // Voltaire // tanulmányt

írt // Balád Zoltán //

Budapest, 1945. trónynak. Frédéric de Ké-

vízeti Kiadó R.-T. 14.5x10.5 692/-693] p.

— Voltaire művei.

Y13.8 - 19.87

1. Regények 84-31 (Voltaire) = M  
8R. 09 (Voltaire) = M

389161

Voltaire

Romans. Édition complète. Tome I-II.

Paris, [1912]. Ernest Flammarion, éditeur.

18 x 12

Tome I. 2 f., 310 p.

Tome II. 2 f., 368 p.

84-31 (Voltaire 1.01)

I-II = 1868-1951

Filol.J.2984-5

VOLTAIRE(François-Marie Arouet)

Romans.Édition complète.Tome 1-2. Paris,Ernest..Flammarion,éditeur,1933.

2 vol. 19 cm (Les Meilleurs auteurs classiques)

Vol.1. 2 f.,340 p.

Vol.2. 2 f.,368 p.

840\_31(Voltaire)

851766

Voltaire

Romans. Présenté par Roger Péretitte.

Paris, 1965. Éditions Gallimard et Librairie  
Générale Française. 16.5 x 11 510[-512] p.,

Le Livre de Poche. 657-658

2226-1966



84-31 (Voltaire)  
84-32 (Voltaire)

84-31/Voltaire /

Fil.Fr.5012

VOLTAIRE, François-Marie Arouet

Romans. Présenté par Roger Peyrefitte.  
Paris, Éd. Gallimard et Libr. Gén. Fr. Impr.  
Brocard et Taupin, 1965.

511 p. / Le livre de poche, 657/658. /  
165x110.

867301

VOLTAIRE

Romans de Voltaire suivis de ses  
contes en vers. Nouvelle édition revue  
avec soin sur les meilleurs textes.

Paris, Librairie Garnier Frères, /192-?/  
524 p. 19 cm. (Classiques Garnier)

840-31(Voltaire)  
840-1(Voltaire)

d.1969-1986

Filologie

VOLTAIRE,

Romans et contes, Chronologie, préface  
et notes par René Pomeau. Paris,  
Garnier-Flammarion, 1966.

702{--704} p. (Garnier-Flammarion, lll)  
18x10.5

840-31(Voltaire)

840-32(Voltaire)

871906

-----

VOLTAIRE, pseud. [François-Marie Arouet]

Romans et contes / Voltaire ; préface de Roland Barthes ; notes de José Lupin. - Paris : Gallimard, 1982. - 603 p. ; 18 cm. - (Folio ; 876).

ISBN 2-07-036876-9.

821.133.1-32 (Voltaire)

821.133.1-31 (Voltaire)

Sch. 254-1992

868758

VOLTAIRE

Romans et contes / Voltaire ; préface  
de Roland Barthes ; notes de José Lupin. -  
Paris : Éditions Gallimard, 1989. - 607 p.  
; 18 cm. - (Folio ; 876).

840-31(Voltaire)

840-34(Voltaire)

840-95(Bartes, R.)

840.09(Voltaire)

d/711-1990

387288

[Voltaire]

Sadic sau Ursitoarea. Istorie istoricească de M.  
Volter. Tradusă din franceză de S. Cojocăreanu  
și dată în tipar cu cheltuiala dumnealui D. Io-  
năță Ciupaged.

[Săbiu], 1831.

17 x 10

X 113 [- 114] p.

1241-1940

1.

865968

---

VOLTAIRE

Secoul lui Ludovic al XIV-lea. Traducere, prefată, tabel cronologic și note de Alexandru George. Vol.1-2. București, "Minerva", 1983.

2 vol. 17 cm. (Biblioteca pentru toți, 1156-1157).

840-94(Voltaire)=590

9(44)"1640/1715"

9(4)"16/17"

1=5621; 5623-1983  
2=5622; 5624-1983

2.

865968

---

Vol. 1. **XLIX, 317 p.**

Vol. 2. **352 p.**

S 19910

Voltaire

Scècle de Louis XIV. (Particularités et anecdotes).

Paris, [s.a.] Éditions Nolsson 16x9 126[-127] p.

[Les 100 chefs d'œuvre qu'il faut lire. 95].

5662-1944

399633

Voltaire

Siecle de Louis XIV. Tome 1-2.

Paris, Ernest Flammarion, éditeur, [f.a.]

3 vol. (Les meilleures œuvres classiques

Français et étrangers) 19 x 12

Tome 1 : 26., 368 p.

Tome 2 : 27., 359 p.

1=d/6837-1954

2=d/6838-1954

9(44), 1640/1715<sup>o</sup>  
840-94 (Voltaire)  
840.09, 16/17<sup>o</sup>

VOLTAIRE

B.A.L. 1885

Siecle de Louis XIV. Tome I-II. Paris;

f.a.

(I.) 368 p.

(II.) 359 p.

*C* 331402

VOLTAIRE

Siecle de Louis XIV. Magyarázta Chovancsák  
István.

Budapest, 1900. Wodianer F. és Fiai Lampel R.  
17 cm. XII, 118 l.

=Franczia Könyvtár 2.

2485/1940.



Bj.

Bn.

707091

VOLTAIRE

The age of Louis XIV and other selected writings. Newly translated and abridged with an introduction by J.H. Brumfitt. New York, Twayne Publishers, Inc., 1963.

XXXVIII, 346 p. (The Great Histories Series 4) 21.5x14 /Cu bibl, 7

840-94(Voltaire)=20  
9(485)"17"(0:8)  
9, { 44)"1640/1715"

ad. 119-1973

393543

Voltaire, [francois Marie]

The history of Charles XII. King of Sweden

by Mr. de Voltaire. Translated from the french

The 7-th ed. With a compleat index.

London, 1740. Printed for C. Davis. 16x10

XII p., 325/- 348] p., 1 tab., 1 charta -

345645

C  
Voltaire.

Théâtre.

Paris, 1853. Libr. de Firmin Didot frères. 17.5x10.5

2f., 657[-659] p. 1tab.

641-1948

84-122 (V. 7.01 + 706)

852760

VOLTAIRE

Théâtre. Oedipe. ~ Brutus. (Discours sur la tragédie). ~ Zaïre. ~ La mort de César. ~ Alsire. ~ Le Fanatisme. ~ Mérope. ~ Sémiramis. ~ Rome sauvée. ~ L'Orphelin de la Chine. ~ Tancrede.

Paris, 1851. Librairie de Firmin Didot frères. 17x11 2f., 657/-659/p.

d/731-1966



84-21(Voltaire)

852762

VOLTAIRE

Théâtre. Zaïre. ~ Le Fanatisme ou Mahomet  
le prophète. ~ Mérope.

Paris, [F.a.], La Renaissance du Livre.  
17x11 213 p, [Pe copertă: Théâtre  
choisi.]

Tous les Chefs-d'Oeuvre de la Littérature  
Française.

d/733-1966

84-21(Voltaire)

[Voltaire]

B.R.V. 1086

Tragodia lui Orest, trad. de Alexandru  
Beldiman

Buda 1820. 4°

365120

Voltaire

Elkologatott írásai I. A kötetet szerkesztette:

Gyergyai Albert, s levezető tanulmányt írt a György  
Fáros. Fordította: Gyergyai Albert és Szávai Nándor.

[Budapest], 1951. Novemvér 16. Új Kötnyakiadó. 20 x 25. 5

292 p.

84-6 / Voltaire 7.03 = 945.11)

3098-0952

Filol. I.2484

---

VOLTAIRE

Voltaires Henriade. Übersetzt von Ph.  
L.Krafft. Leipzig, Verlag Philipp  
Reclam jun., /f.a./.

118 p.

15 cm.

Voltaire

390959

Voltariana ou Eloge amphigouriques, de Fr. Marie  
Arrouet. Discutés et décidés pour sa Réception  
à l'Académie Française. Nouvelle édition, aug-  
mentée d'une Pièce très intéressante. II partie  
Paris, [ f. e.] 18x12

8446-1956

675383

-----

VOLTAIRE

Zadig ; Candid ; Naivul : povestiri filozofice / Voltaire ; traducere de Al. Philippide ; prefată de Micaela Slăvescu. - București : Mondero, 1998. - VI, 344 p. ; 23 cm . - (Biblioteca ideală Mondero. Capodopere ale literaturii universale) .

ISBN 973-9349-05-6.

In 2 ex.

821.133.1-32 (Voltaire)=135.1

5151; 5152 -1998

470088

Voltaire

Zadig vagy a vezet Heleti történet.

Fordította és a jegyzeteket összeállította  
Benedek Marcell. Az utolsót írta

Új Ikerir könyvtár.

Gr. IV. I. P. Cluj 1961 - 2045  
6835 - 1961.

84-31 (Voltaire) = M.

2.

470088

Dobossy László

Budapest, 1961. Magyar Helikon. 15x9.

228[-231]12.

Gr. IV. I. P. Cluj 1961 - 2045

Fr.14476

VOLTAIRE, François Marie Arouet

Zadig et Micromégas / Voltaire. - London ; New York : George Routledge and Son  
19 . - 126 p. ; 18 cm.

840-32(Voltaire, Fr.M.A.)

Inv.5173/990

868990

VOLTAIRE

Zadig ou la destinée ; Micromégas et autres contes / Voltaire. - Paris : Librairie Générale Française, -1983. - vol. ; 17 cm. - (Le livre de poche ; -658).

Tome 2 / Préface, commentaires et notes  
de J. Van den Heuvel. - 1983. -  
VII, 538 p. - Bibliogr. p. 520-522.

*Xu & exp.*

840-32(Voltaire)

*d/  
2=1201; d.1202-1990*

840.09(Voltaire)

392530

---

Voltaire

Zadig sau destinul. Traducere de J. Z.

București, 1909. Editura Librăriei Socec & Co., Societate anonimă.

15.5 x 10.5 1f., 126 [- 127] p.

Biblioteca populară

Gr. IV. I. P. Cluj 1961 - 2045

7538-1944

"Socec" №. 91-92

84-32 (Voltaire) = 2